## APPLICATION FOR JAPANESE GOVERNMENT (MONBUKAGAKUSHO: MEXT) SCHOLARSHIP

## 日本政府(文部科学省) 奨学金留学生申請書

Specialized Training College Students for 2014 (専修学校留学生)

INSTRUCTIONS (記入上の注意)

- 1. The application should be typed if possible, or neatly handwritten in block letters. (明瞭に記入すること。)
- 2. Numbers should be in Arabic numerals. (数字は算用数字を用いること。)
- 3. Year should be written using the Anno Domini system. (年号はすべて西暦とすること。)
- 4. Proper nouns should be written in full, and not abbreviated. (固有名詞をすべて正式な名称とし、一切省略しないこと。)
- ※ Personal data entered in this application will only be used for scholarship selection purposes, and contact information such as e-mail addresses will only be used for forming related human networks after the student returns home and for sending information by the Japanese Government. (本申請書に記載された個人情報については、本奨学金の選考のために使用するほかは、特に E-mail アドレス等の連絡先については、帰国後における関係者のネットワークを作ること、及び必要に応じ日本政府より各種情報を送信する以外には使用しない。)

1. Name in full, in your nati	ive language			(Sex)
(姓名(自国語))		( )	( )	□Male(男)
	(Family name/Surname)	(First name)	(Middle name)	□Female (女)
In Roman capital letters		(=:	(	(Marital Status)
(ローマ字)	(Family name/Surname)	(First name)	(Middle name)	□Single(未婚)
Please write your name exact	:ly as it appears in your passport.)(綴	るりはパスポートの表記と同一(	にすること)	□Married(既婚)
2-1. Nationality(国籍)	2-2. Possesion	of Japanese nationality	Yes, I have (はい)	
	(日本国籍	を有する者) □No, I don	n't have (いいえ)	Paste your photograph or
				digital image taken within
0 D (15 F F F F F				the past 6 months. Write
3. Date of birth(生年月日)				your name and nationality in
19	Age			block letters on the back of
Year (年) Month	(月) Day (日) (年齢) ;	※as of April 1, 2014(2014年4	月1日現在)	the photo.
4. Present address and tele	phone number, facsimile number, e-ma	uil address		(
(現住所及び電話、フ・	- アックス番号又は E-mail アドレス)			( <u>4.5</u> x <u>3.5 cm</u> photo)
Present address(現住所)				(写真( <u>4.5cm</u> × <u>3.5cm</u> ))
	/房式巫日 /PAV 巫日 \			
Telephone/Facsimile number	37 (電話番号/FAX 番号) 			
E-mail address				
• ′	mail address where you can be contacted (可能な限り、渡日前〜日本留学中	•	* * *	
E Chasan field of study and	l subjects in Japan (日本での希望専	<b>6</b>		
•	nd Related Subjects for Fields of Study".		cure that it is from the ser	no field of study as your first of
	id Keidled Subjects for Fields of Study . 引連する主な学科等」から選んで記入			
(必り別紙「母及万野に美 こと。)	建りる主な子科寺」 がり選んで記入	9 0 - 2 。 <u> </u>	9 る場合、必り免1年至	10円の导攻万野がり選択
<u>~ C o / _</u>				
Field of study(希望専攻分	}野)			
First choice of sul	bjects (第1希望学科等)			

6.Field of study you specialized in at high school or university(過去在籍した高校又は大学での専攻分野)

7. Present status (with name of school attend	ng or employer)(現在の身分)			
Student : Name of school (在学中の者) (在籍学校名)	ingrade (在学年次)	/ will graduate in (卒業見込年月)	Year	Month
Those in employment : Name of employe (就労者) (勤務先)				

8. Educational background: (学歴)

	Name and Address of School (学校名及び所在地)	Year and Month of Entrance and Completion (入学及び卒業年月)	Duration of Attendances (修学年数)	Diploma or Degree awarded, Major Subject, Skipped years/levels (学位・資格・専攻科目・飛び級の状況)
Elementary Education (初等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Elementary School (小学校)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Secondary Education (中等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Lower Secondary School (中学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Upper Secondary School	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	*-1
(高校)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Higher Education (高等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	*-2
Undergraduate Level (大学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
	Total of the years schooling (以上を通算した全学校 As of April 1, (2014 年 4 月 1 日	教育修学年数) 2014	years and months	

- Notes: 1. Exclude kindergarten education or nursery school education. (幼稚園・保育所教育は含まれない。)
  - 2. Preparatory education for university admission is included in upper secondary school. (いわゆる「大学予備教育」は中等教育に含まれる。)
  - 3. If the applicant has passed the qualifying examination for admission to a university, indicate this in the blank with \*-1. (「大学入学資格試験」に合格している場合には、その旨\*-1 欄に記入すること。)
  - 4. Any school years or levels skipped should be indicated in the fourth column(Diploma or Degree awarded, Major Subject, Skipped years and levels). (Example: Graduated high school in two years, etc.)
    - (いわゆる「飛び級」をしている場合には、その旨を該当する教育課程の「学位・資格、専門科目、飛び級の状況」欄に記載すること。 (例:高校 3 年次を飛び級により短期卒業))
  - 5. The applicant who has more than one major at his/her university should list all majors in the blank space with \*-2 (複数の分野を専攻することが認められている大学に在籍している学生は、その専攻分野を全て\*-2 欄に記入すること。)
- 9. Language proficiency: (語学力)
  - (1) Evaluate your ability as "Excellent", "Good", or "Poor" in the blank space.

(自己評価のうえ優、良、不可をもって記入すること。)

		Reading (読む能力)	Writing (書く能力)	Speaking (話す能力)
Japan (日本				
Engli (英語				
Others ( (その他)	)			

- 10. Japanese language background, if any. (日本語の学習歴)
  - i ) Name and address of institution

me and address of motivation		
(学習機関を及びその住所)		
(十日)及因(A) (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A) (A)	J <del></del>	

ii ) Period of study

(学習期間)	from			to		
		Year(年)	Month(月)	Year(年)	Month(月)	Years(年間)

	Reasons for choosing to subjects entered in section 5. N.B. Specify reasons for each subjects entered in section 5. Also, ensure that the subjects in this section are same as the subjects entered in section 5.
	(「5」の学科等を希望する理由 ※「5」で希望した学科等についてそれぞれ具体的に記入すること。「5」と同一とすること。)
Sul	pjects and reasons(希望学科等及び理由)
Fi	irst choice of subjects (第1希望学科等)
(50)	cond choice of subjects(第2希望学科等)
360	ond choice of subjects (州 2和主す作 守)
_	
12. V	What kind of field are you planning to study in Japan?
	(日本に留学してどのような学問を学びたいか)
	What kind of impression do you have of Japan?
	(日本にどのような印象を持っているか)
	Description of desired employment to be taken up after returning home. (帰国後に希望する職業)
	'erson to be notified in applicant's home country, in case of emergency: (緊急の際の母国の連絡先)
	(緊急の際のは国の連絡先) ) Name in full:
\	(氏名)
ii )	) Address with telephone number, facsimile number, e-mail address (住所;電話番号、ファックス番号又は E-mail アドレスを記入のこと。)
	Present Address (現住所)
	Telephone/Facsimile number (電話番号/FAX 番号)
	E-mail address

	onship with the applicant: :人との関係)		
	s) of family member(s): 族の氏名、職業、国籍)		
(水	灰の八名、椒未、 国精)		
Fa	ther(父)	Occupation(職業)	Nationality(国籍)
Mo	ther(母)	Occupation(職業)	Nationality(国籍)
mmigration	n Records to Japan(日本への渡航	記録) Begin with the most recent t	ravel to Japan
	Theorem to Japan (Hill 1992)	HENRY DOGIN WITH THE MICE TOURISM	Taket to Japan
Date (日	付) Purpose (渡航目的)	)	
From			
То			
From			
То			
	1 1 111		(MONDHIZA CAMHIGHO MENTI) C. I. I. I. C. 0014
1	nd and accept all the matters stated his scholarship.	i in the Application for Japanese Governin	nent (MONBUKAGAKUSHO:MEXT) Scholarship for 2014, and hereby
	ino benominip:		エナト シーフを加 マ中寺 ナト )
apply for t	4年度日本政府(文部科学省)奨学	:金留学生募集要項に記載されている事項	貝をすべて「解して中請します。)
apply for t	4年度日本政府(文部科学省)奨学	:金留学生募集要項に記載されている事項 Date of applica	
apply for t	4年度日本政府(文部科学省)奨学		ation:
apply for t	4年度日本政府(文部科学省)奨学	Date of applica	ation:
apply for t	4年度日本政府(文部科学省)奨学	Date of applica (申請年月日) Applicant's sig	ation:
apply for t	4年度日本政府(文部科学省)奨学	Date of applica (申請年月日) Applicant's sig	ation:
apply for t	4年度日本政府(文部科学省)奨学	Date of applica (申請年月日) Applicant's sig (申請者署名)	ation:gnature:
apply for t	4年度日本政府(文部科学省)奨学	Date of applica (申請年月日) Applicant's sig	gnature: